

Manual de instrucciones
Instruction manual
Manuel d'instruction
Betriebsanleitung
Manuale di funzionamento

DIGITAL
IKMAD1015

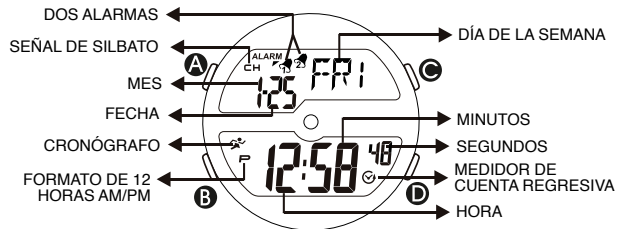
CALYPSO
WATCHES

IKMAD1015

DIGITAL

■ MANUAL DE INSTRUCCIONES	3
■ INSTRUCTION MANUAL	27
■ MANUEL D'INSTRUCTION	51
■ BETRIEBSANLEITUNG	75
■ MANUALE DI FUNZIONAMENTO	99

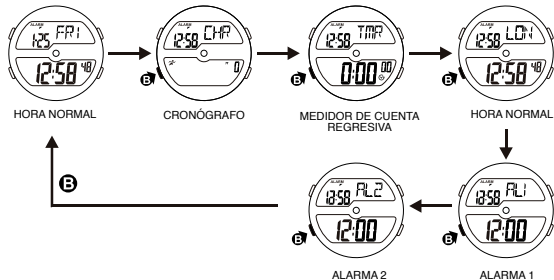
1. MODO DE VISUALIZACIÓN Y OPERACIÓN DE LOS BOTONES



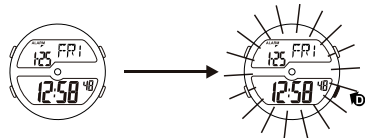
FUNCIÓN DE LOS BOTONES

- | | |
|---------------------------|---------------------------|
| A AJUSTE, REAJUSTE | C AJUSTE, REAJUSTE |
| B MODO | D LUZ/INVERSO |

2. COMO CAMBIAR EL MODO DE VISUALIZACIÓN



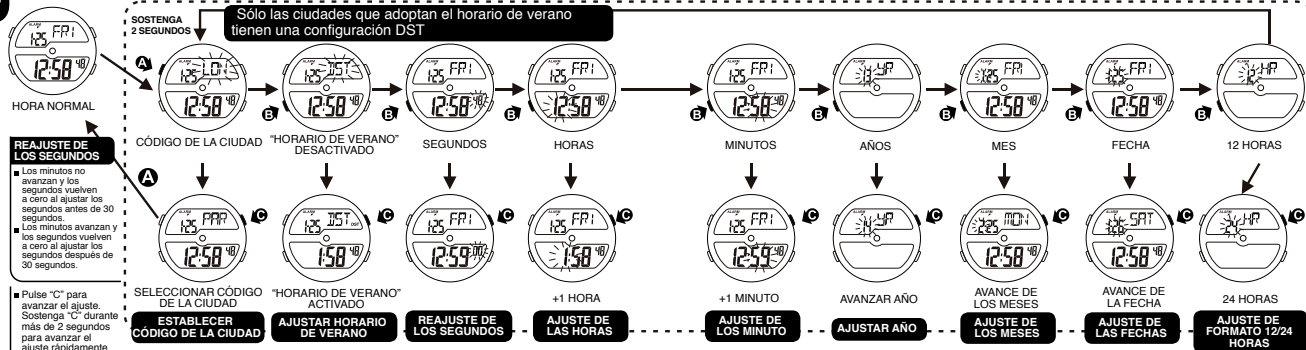
3. USO DE LA LUZ



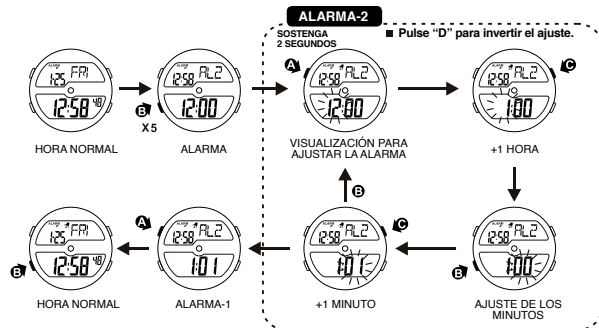
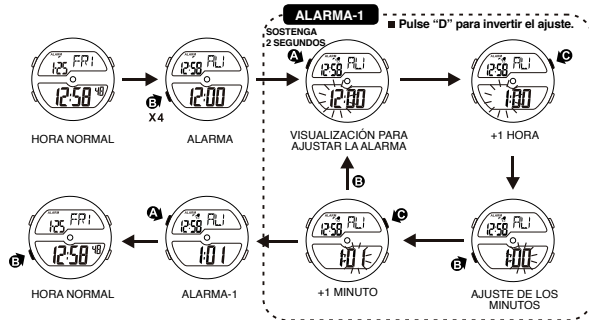
NOTAS

1. La iluminación del reloj utiliza una luz electroluminiscente (EL) que tiende a perder potencia después de usos muy prolongados.
2. Bajo la luz solar directa es difícil ver la iluminación que proporciona la luz de la pantalla.

4. AJUSTE DE LA HORA NORMAL

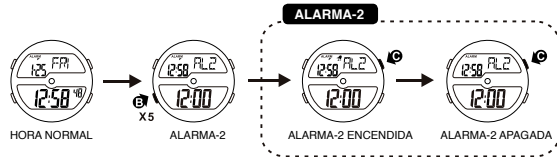
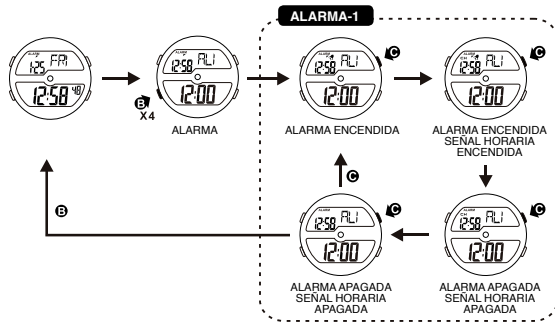


5. AJUSTE DE LA ALARMA

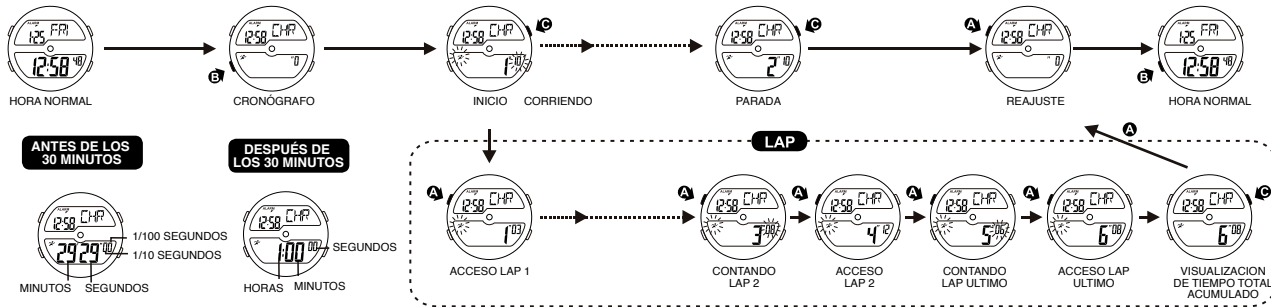


6. AJUSTE DE LA ALARMA-1 Y SEÑAL HORARIA (ENCENDIDA / APAGADA)

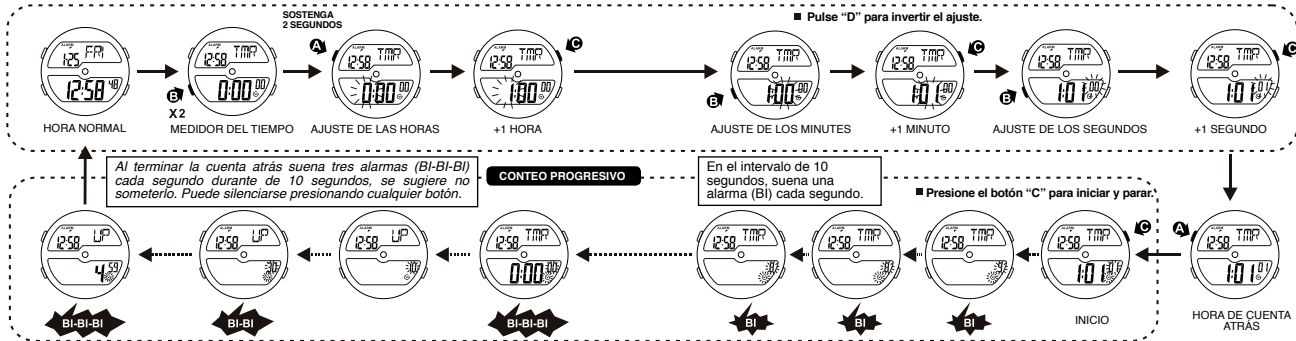
7. CÓMO AJUSTAR LA PRESENTACIÓN DE LA ALARMA 2



8. COMO UTILIZAR EL CRONÓGRAFO

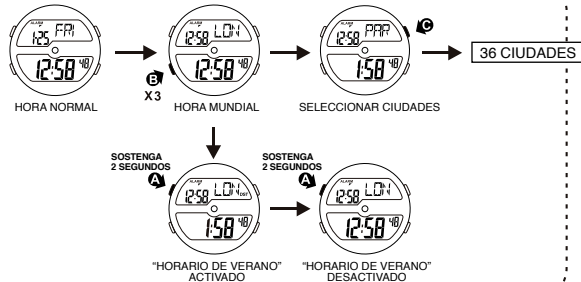


9. COMO UTILIZAR EL MEDIDOR DE CUENTA REGRESIVA



10. COMO AJUSTAR LA HORA MUNDIAL

Sólo las ciudades que adoptan el horario de verano tienen una configuración DST



36 nombres de ciudades (la x representa la falta de horario de verano, mientras que v representa una función de horario de verano seleccionable)

Diferencia de GMT	-11	-10	-9	-8	-7	-6	-5	-4	-3	-2	-1	0	0	1	1	2	2	2
CÓDIGO DE LA CIUDAD	PPG	HNL	ANC	LAX	DEN	CHI	NYC	CCS	RIO	-2	RAI	GMT	LON	PAR	BER	ATH	CAI	JRS
HORARIO DE VERANO	X	X	V	V	V	V	V	X	V	X	X	X	V	V	V	V	V	V
NOMBRE DE LA CIUDAD	Samoa	Honolulu	Anchorage	Los Angeles	Denver	Chicago	Nueva York	Caracas	Rio de Janeiro		Praia	Greenwich	Londres	París	Berlín	Athens	Cairo	Jerusalén
Diferencia de GMT	3	3	3.5	4	4.5	5	5.5	6	6.5	7	8	8	9	9	9.5	10	11	12
CÓDIGO DE LA CIUDAD	JED	MOW	THR	DXB	KBL	KHI	DEL	DAC	RGN	BKK	HKG	BJS	SEL	TYO	ADL	SYD	NOU	WLG
HORARIO DE VERANO	X	V	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	V	V	X	V
NOMBRE DE LA CIUDAD	Jeddah	Moscú	Teherán	Dubai	Kabul	Karachi	Delhi	Dacca	Yangon	Bangkok	Hong Kong	Pekín	Seúl	Tóquio	Adelaide	Sydney	Numea	Wellington

11. CUIDADO DE SU RELOJ

1. Este reloj contiene componentes electrónicos. No intente abrir la caja o remover la tapa posterior.
2. No oprimir los botones de su reloj bajo la superficie del agua, nadando o practicando submarinismo.
3. Si por cualquier motivo llegase a aparecer agua o condensación en el reloj hágalo chequear inmediatamente. El agua puede corroer los componentes electrónicos dentro de la caja.
4. Evite impactos severos. El reloj está diseñado para resistir impactos bajo condiciones normales de uso. Se sugiere no someterlo a impactos severos, al uso inadecuado o caídas bruscas sobre superficies duras.
5. Evite exponer el reloj a temperaturas extremas.
6. Limpie su reloj únicamente con agua y un paño suave. Evite el uso de productos químicos especialmente de jabón.
7. Mantenga su reloj lejos de cualquier campo eléctrico o estático.

12. CARACTERÍSTICAS Y ESPECIFICACIONES

1. Modo de tiempo: hora, minutos, segundos, mes, fecha y día de la semana.

Función:

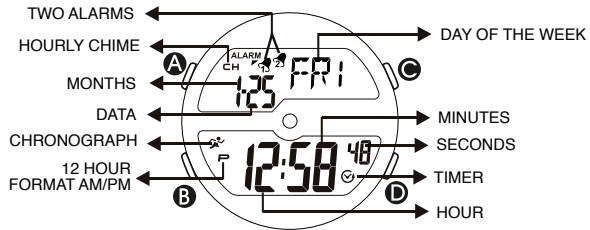
- Luz electroluminiscente.
- Alarma: Funciona con el sonido de buzzer.
- Cronómetro: Funciona con operación repetida
- Formato 12/24 horas.
- Segunda zona horaria.
- Señal horaria encendida o apagada.
- Hora mundial.
- Contador de cuenta regresiva.

2. Precisión a temperaturas normales (25°C): + - 30 segundos por mes.
3. Rango de temperatura de operación normal: 10°C - 40°C



En aplicación de la normativa sobre los desechos de equipos eléctricos y electrónicos, los productos de relojería de cuarzo que se encuentran al final de su vida útil deben ser sometidos a una recogida selectiva en vistas a su posterior tratamiento. También puede depositar nuestros productos de relojería de cuarzo en uno de nuestros puntos de venta autorizados, así como en cualquier punto de recogida habilitado. La recogida selectiva, el tratamiento, la valoración y el reciclaje contribuyen a la salvaguarda de nuestro medio ambiente y a la protección de nuestra salud.

1. REGULAR DISPLAY AND BUTTON OPERATION



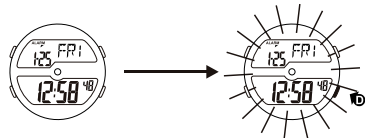
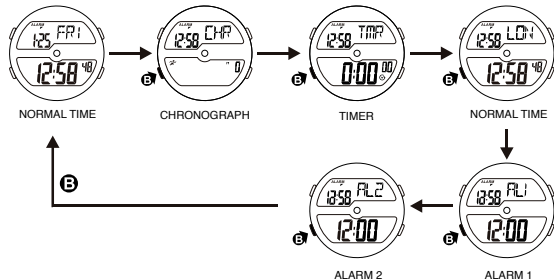
BUTTON OPERATION

A SET
B MODE

C ADJUST, START/STOP
D LIGHT

2. HOW TO CHANGE THE DISPLAY MODE

3. HOW TO USE EL LIGHT

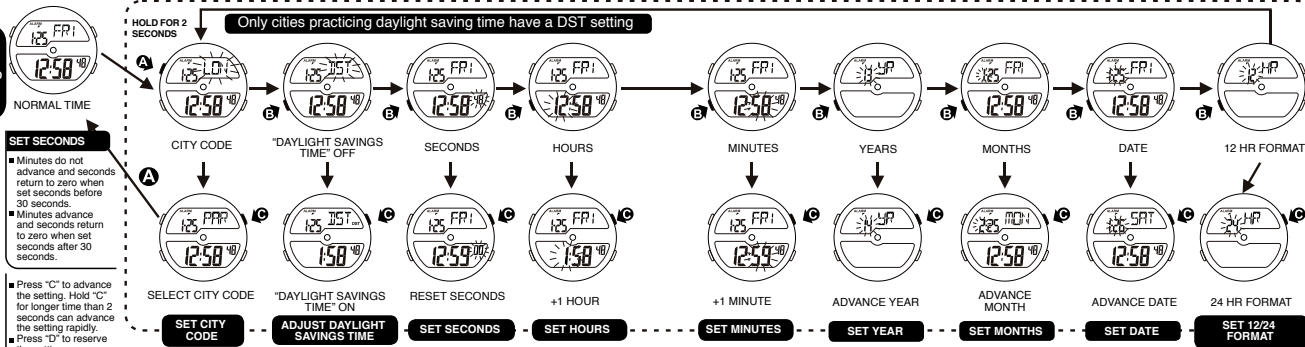


NOTE:

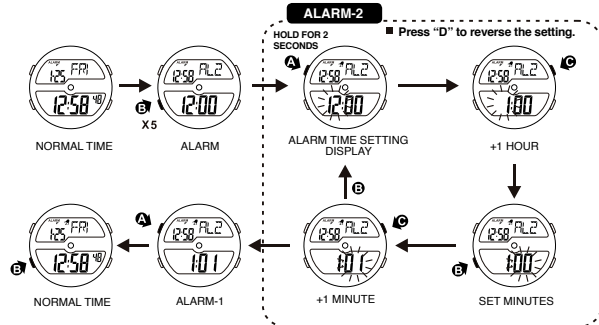
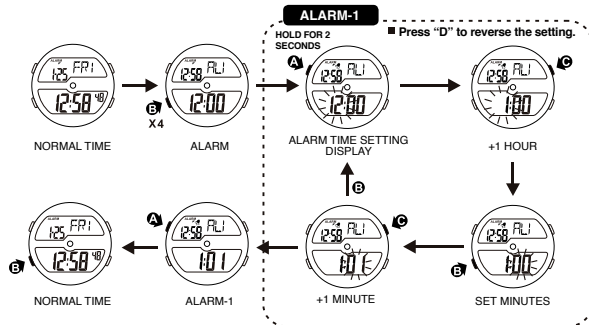
1. The backlight of the watch employs an electro-luminescent (EL) light, watch tends to lose illuminating power after very long use.
2. The illumination provided by backlight may be hard to see when viewed under direct sunlight.

4. HOW TO SET NORMAL TIME

English

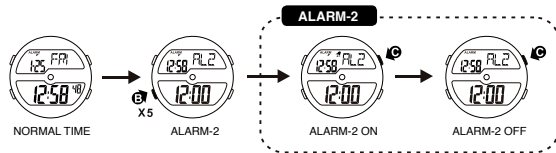
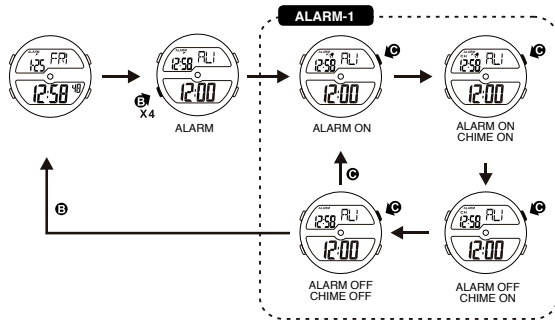


5. HOW TO SET ALARM TIME



6. HOW TO USE ALARM-1 AND CHIME DISPLAY

7. HOW TO USE ALARM-2 AND CHIME DISPLAY



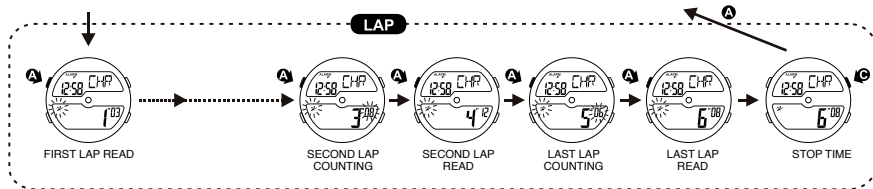
8. HOW TO SET THE CHRONOGRAPH



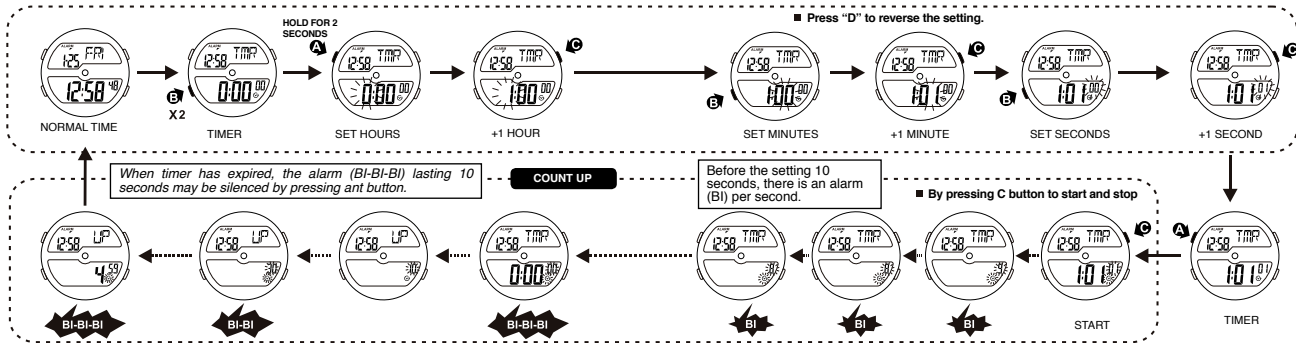
BEFORE 30 MINUTES



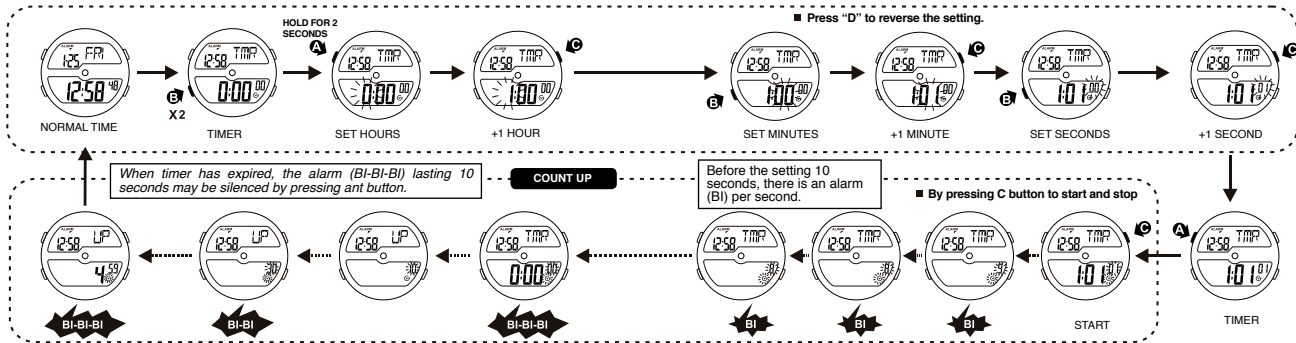
AFTER 30 MINUTES



9. HOW TO USE TIMER

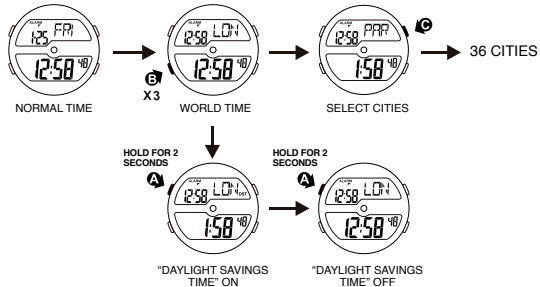


9. HOW TO USE TIMER



10. HOW TO SET WORLD TIME

Only cities practicing daylight saving time have a DST setting



36 city names (x represents no daylight saving time, v represents a selectable daylight saving time function)

GMT Difference	-11	-10	-9	-8	-7	-6	-5	-4	-3	-2	-1	0	0	1	1	2	2	2
CITY CODE	PPG	HNL	ANC	LAX	DEN	CHI	NYC	CCS	RIO	-2	RAI	GMT	LON	PAR	BER	ATH	CAI	JRS
DAYLIGHT SAVINGS TIME	X	X	V	V	V	V	V	X	V	X	X	X	V	V	V	V	V	V
CITY NAME	Samoa	Honolulu	Anchorage	Los Angel	Denver	Chicago	New York	Caracas	Rio De Janeiro		Praia	Greenwich	London	Paris	Berlin	Athens	Cairo	Jerusalem
GMT Difference	3	3	3.5	4	4.5	5	5.5	6	6.5	7	8	8	9	9	9.5	10	11	12
CITY CODE	JED	MOW	THR	DXB	KBL	KHI	DEL	DAC	RGN	BKK	HKG	BJS	SEL	TYO	ADL	SYD	NOU	WLG
DAYLIGHT SAVINGS TIME	X	V	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	V	V	X	V
CITY NAME	Jeddah	Moscow	Tehran	Dubai	Kabul	Karachi	Delhi	Dacca	Yangon	Bangkok	Hong Kong	Beijing	Seoul	Tokyo	Adelaide	Sydney	Noumea	Wellington

11. CARE OF YOUR WATCH

1. This watch contains electronic components. Never attempt to open the case or remove the back cover.
2. Do not operate push buttons below the surface of the water while swimming or diving.
3. Should water or condensation appear in the watch, have the watch checked immediately. Corrosion of electronic parts can occur inside the case.
4. Avoid severe impact. The watch is designed to withstand impact under normal use. It is inadvisable to subject it to severe impact of rough usage.
5. Avoid exposing the watch to extreme temperature.
6. Clean the watch with soft cloth and clean water only. Avoid using chemicals.
7. Keep your watch away from the conditions of strong electric field and estatic electricity.

12. FEATURES AND SPECIFICATIONS

1. Standard display mode: Hour, minutes, seconds, day of week, month,date.

Function:

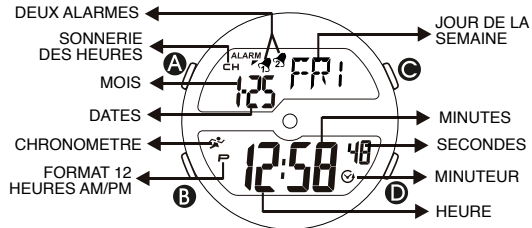
- Year, Month, date AM/PM and Electro-Luminiscent light.
- Alarm function with buzzer signal output.
- Chronograph function with lap operation.
- Hourly chime.
- 12/24 hour format switch option.
- World Time.
- Timer.
- Second time zone.

2. Accuracy at normal temperature (25°C): + - 30 seconds a month.
3. Normal operating temperature range: 10°C - 40°C



By virtue of the regulations pursuant to the handling of waste products deriving from electronic and electrical equipment, end of lifecycle watch making products must be selectively collected for processing. You may therefore dispose of your quartz watch making products at any of our retail outlets or any other authorized collection point. The selective collection, processing, rating and recycling of these products helps contribute to safeguarding the environment and protecting our health.

1. AFFICHAGE NORMALE ET BOUTON D'UTILISATION

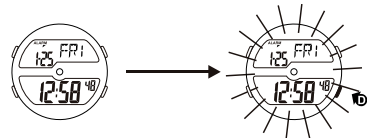
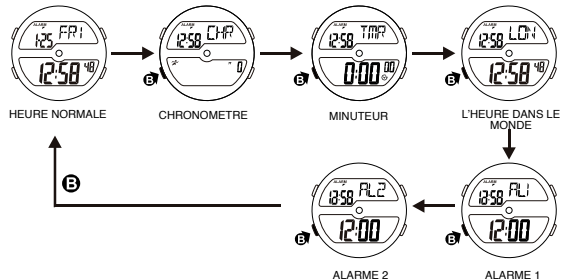


BOUTONS D'UTILISATION

- | | |
|------------------|------------------------------------|
| A RÉGLAGE | C ADJUSTMENT, MARCHE/ARRÊTÉ |
| B MODE | D LUMIÈRE/INVERSER |

2. COMMENT CHANGER LE MODE D’AFFICHAGE

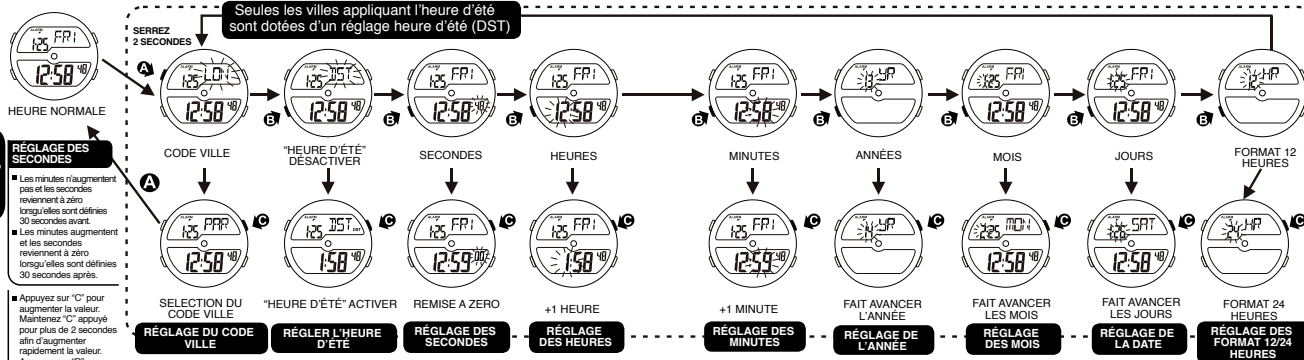
3. COMMENT ALLUMER LA LUMIÈRE ÉLECTRO-LUMINESCENTE



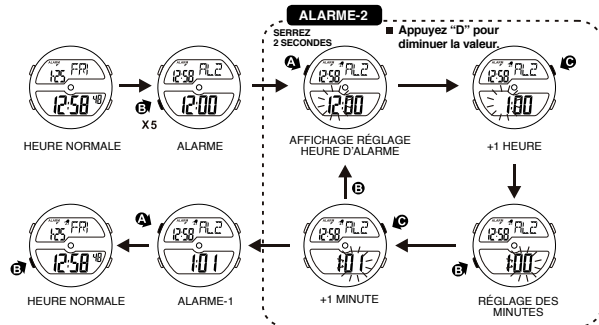
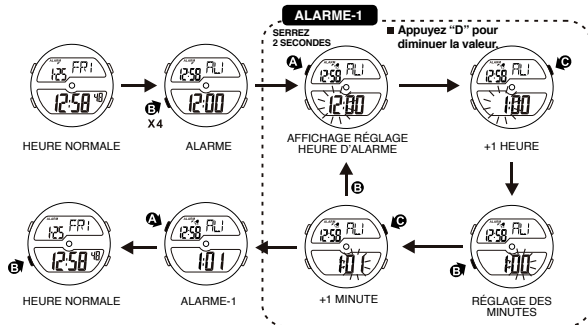
NOTE:

1. La lumière de fond de cette montre utilise une lumière électro-luminescente (EL), cette montre a tendance à perdre de sa puissance de luminosité après un très long usage.
2. La luminosité de la lumière de fond peut être difficile à distinguer sous les rayons directs du soleil.

4. COMMENT RÉGLER L'HEURE NORMALE

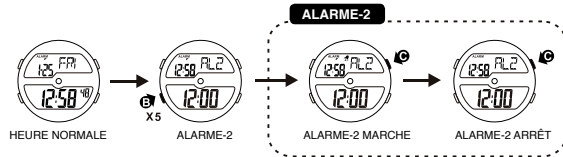
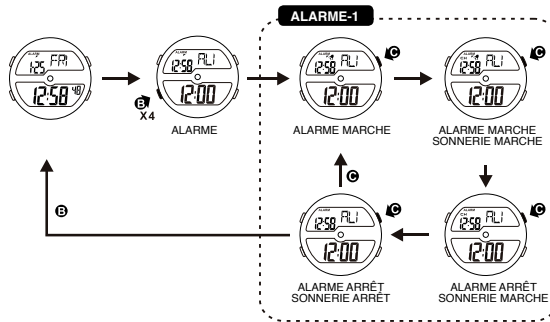


5. COMMENT RÉGLER L'ALARME



6. COMMENT UTILISER L’AFFICHAGE ALARME-1 ET CARILLON

7. COMMENT RÉGLER L’AFFICHAGE ALARME-2



8. COMMENT UTILISER LE CHRONOMÈTRE



FONCTION TEMPS INTERMEDIAIRE

AVANT 30 MINUTES

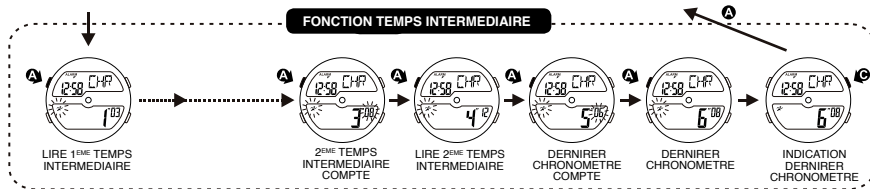


1/100 SECONDES
1/10 SECONDES

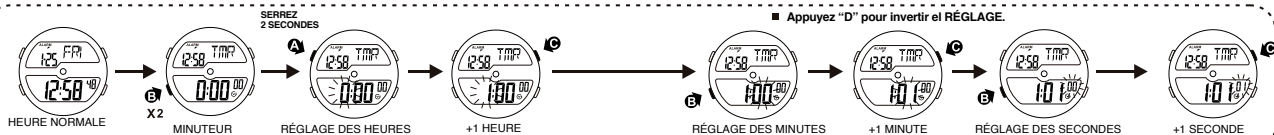
APRÈS 30 MINUTES



SECONDES



9. POUR UTILISER LE MINUTEUR DU COMPTE A REBOURS

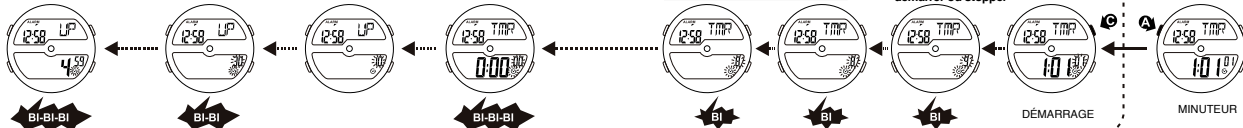


Lorsque la minuterie est expirée, l'alarme (BI-BI-BI) qui dure 10 secondes, redeviendra silencieuse en appuyant sur n'importe quel bouton.

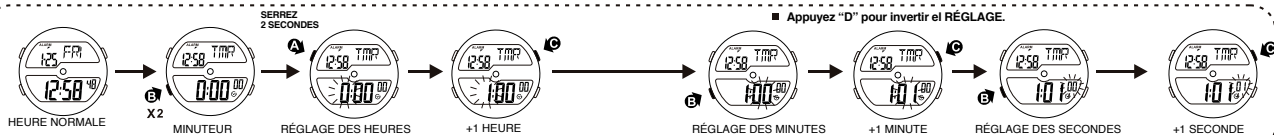
DÉCOMPTE

Avant la mise en place des
10 secondes, il y a une
alarme (BI) par seconde

■ Appuyer sur le bouton "C" pour démarrer ou stopper

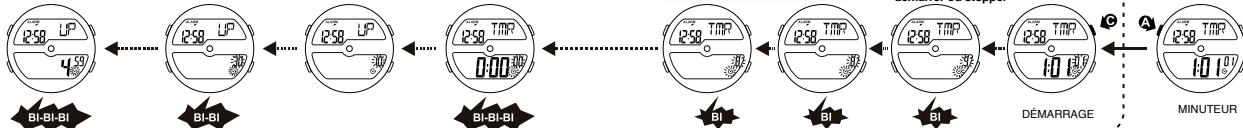


9. POUR UTILISER LE MINUTEUR DU COMPTE A REBOURS



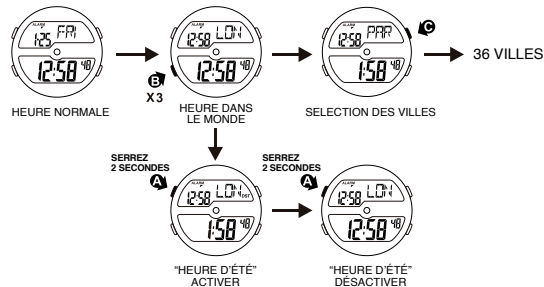
Avant la mise en place des
10 secondes, il y a une
alarme (BI) par seconde

■ Appuyer sur le bouton "C" pour démarrer ou stopper



10. COMMENT RÉGLER L'HEURE DANS LE MONDE

Seules les villes appliquant l'heure d'été sont dotées d'un réglage heure d'été (DST)



36 noms de ville (x indique pas d'heure d'été applicable, et v indique une fonction heure d'été sélectionnable)

Différence GMT	-11	-10	-9	-8	-7	-6	-5	-4	-3	-2	-1	0	0	1	1	2	2	2
CODE VILLE	PPG	HNL	ANC	LAX	DEN	CHI	NYC	CCS	RIO	-2	RAI	GMT	LON	PAR	BER	ATH	CAI	JRS
HEURE D'ÉTÉ	X	X	V	V	V	V	V	X	V	X	X	V	V	V	V	V	V	V
NOM DE VILLE	Samoa	Honolulu	Anchorage	Angeles	Denverlos	Chicago	New York	Caracas	Rio De Janeiro		Praia	Greenwich	Londres	Paris	Berlin	Athens	Le Caire	Jerusalem

Différence GMT	3	3	3.5	4	4.5	5	5.5	6	6.5	7	8	8	9	9	9.5	10	11	12
CODE VILLE	JED	MOW	THR	DXB	KBL	KHI	DEL	DAC	RGN	BKK	HKG	BJS	SEL	TYO	ADL	SYD	NOU	WLG
HEURE D'ÉTÉ	X	V	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	V	V	X	V
NOM DE VILLE	Jeddah	Moscou	Tehran	Dubaï	Kabul	Karachi	Delhi	Dacca	Yangon	Bangkok	Hong Kong	Beijing	Seoul	Tokyo	Adelaide	Sydney	Nouméa	Wellington

11. ENTRETIEN DE VOTRE MONTRE

1. Cette montre contient des composants électroniques de précision. Ne jamais tenter d'ouvrir le boîtier ou d'enlever le couvercle arrière.
2. Ne pas pousser les boutons sur l'eau ou lorsque vous nager ou faites de la plongée.
3. Si de l'eau ou de la condensation apparaît à l'intérieur de la montre, faites la vérifier immédiatement. L'eau peut corroder les parties électroniques à l'intérieur de boîtier.
4. Eviter les chocs violents. Cette montre est conçue pour résister à des chocs occasionnés par un usage normal, il n'est pas recommandé tomber sur une surface dure.
5. Eviter d'exposer cette montre à des températures extrêmes.
6. Nettoyer la montre avec un chiffon doux et de l'eau propre uniquement. Eviter d'utiliser des produits chimiques, en particulier le savon.
7. Tenir la montre éloignée des fortes conditions de champ électrique et d'électricité statique.

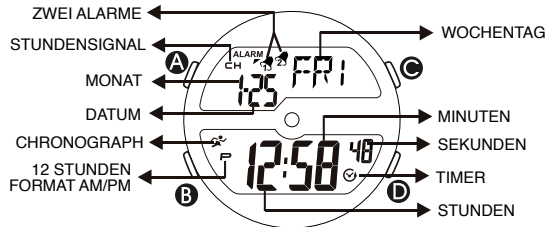
12. CARACTÉRISTIQUES ET SPÉCIFICATIONS

1. Mode d'affichage standard: Heures, minutes, Secondes, mois, date, jour de la semaine.
2. Fonctions:
 - Années, Mois, Jour, AM/PM et lumière électroluminescente.
 - Fonction alarme avec signal sonnerie.
 - Fonction Chronomètre avec fonction mesure au tour.
 - Carillon horaire.
 - Sélecteur de format 12/24 heures.
 - L'heure dans le monde.
 - Minuteur.
 - Deuxième zone d'heure.
3. Précision à une température normale (25°C) + - 30 seconds par mois.
4. Température limites pour un usage normale: 10°C - 40°C



En application de la réglementation sur les déchets des équipements électriques et électroniques, les produits horlogers à quartz en fin de vie font l'objet d'une collecte sélective en vue de leur traitement. Vous pouvez ainsi déposer nos produits horlogers à quartz dans l'un de nos points de vente agréés, ainsi que dans tout point de collecte habilité. La collecte sélective, le traitement, la valorisation et le recyclage contribuent à la sauvegarde de notre environnement et à la protection de notre santé.

1. GEWÖHNLICHE ANZEIGE UND KNOPFFUNKTIONEN

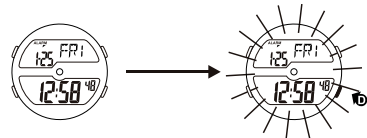
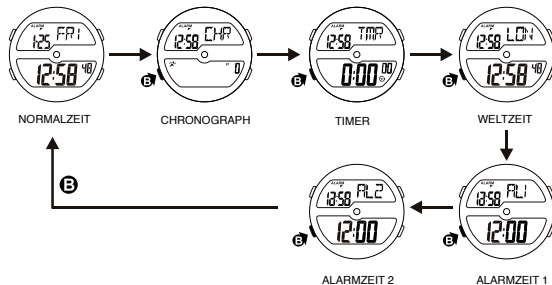


KNOPFGEBRAUCH

- | | |
|----------------|----------------------------------|
| A SET | C EINSTELLEN, START/STOPP |
| B MODUS | D LICHT / ZURÜCKSETZEN |

2. DAS WECHSELN DES ANZEIGENMODUS

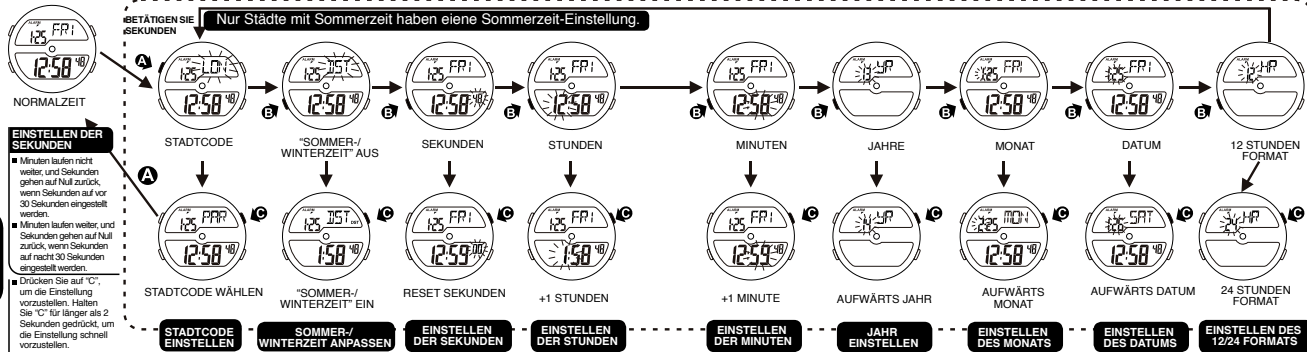
3. DIE EL BELEUCHTUNG



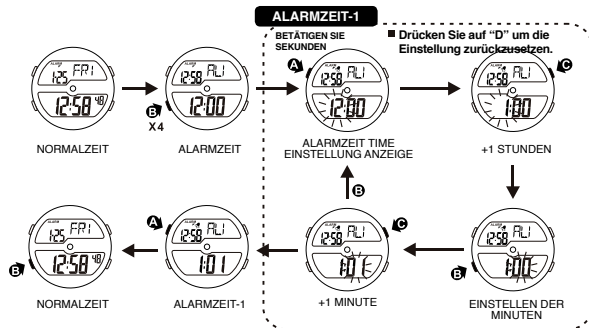
BEACHTEN SIE:

1. Die Beleuchtung der Uhr erfolgt durch ein elektrisch-lumineszierendes (EL) Licht. Die Uhr neigt nach sehr langer Benutzung dazu, die Beleuchtungskraft zu verlieren.
2. Die Beleuchtung der Uhr könnte schwer zu sehen sein, wenn unter sein, wenn unter direktem Sonnenlicht daraufgeschaut wird.

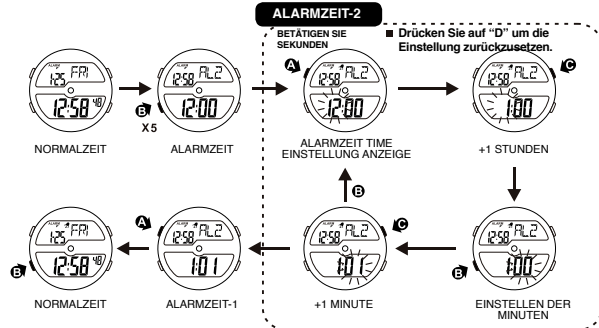
4. HOW TO EINSTELLEN NORMALZEIT



5. DAS EINSTELLEN DER ALARMZEIT-1

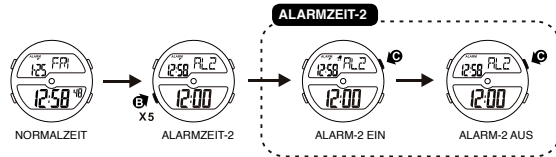
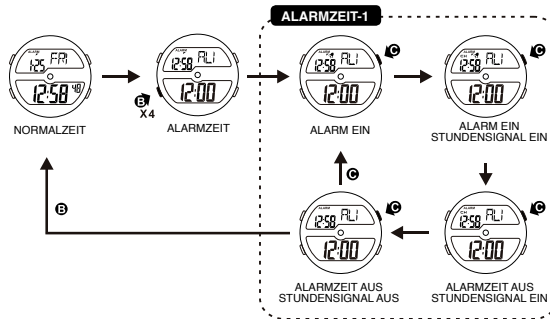


6. DAS EINSTELLEN DER ALARMZEIT-2

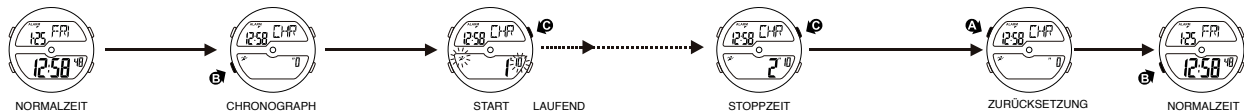


7. ALARM-1-ANZEIGE UND STUNDENSIGNAL-ANZEIGE

8. ALARM-2-ANZEIGE UND STUNDENSIGNAL-ANZEIGE



9. DIE BENUTZUNG DES CHRONOGRAPHEN



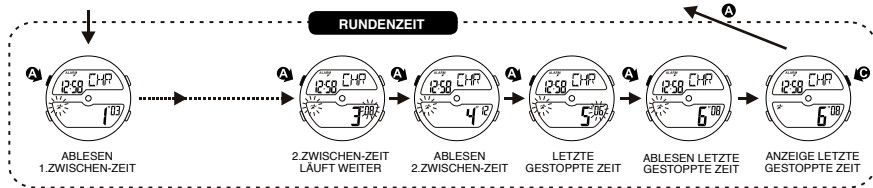
VOR 30 MINUTEN



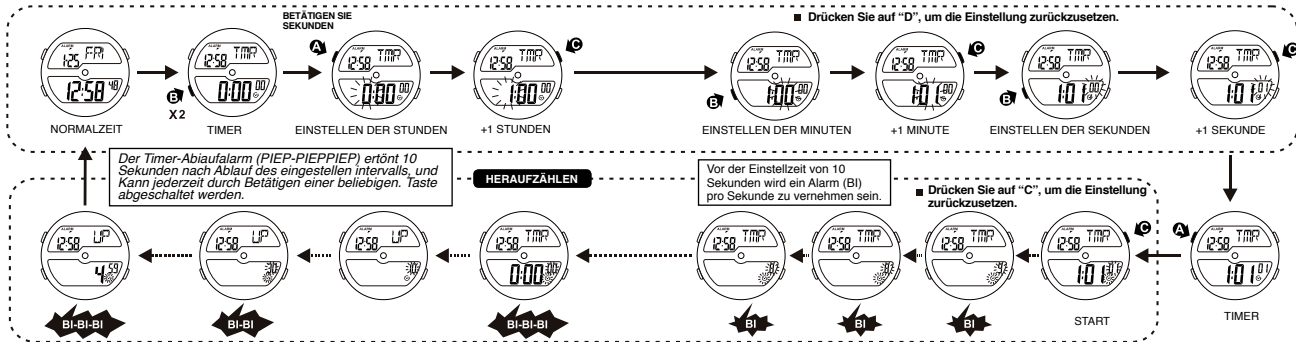
NACH 30 MINUTEN



RUNDENZEIT

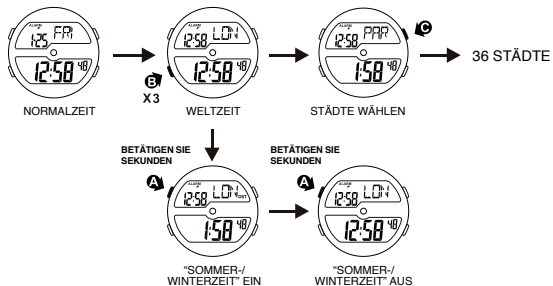


10. WELTZEIT EINSTELLEN



11. WELTZEIT EINSTELLEN

Nur Städte mit Sommerzeit haben eine Sommerzeit-Einstellung.



36 Städtenamen (x bedeutet keine Sommerzeit, v bedeutet wählbare Sommerzeitfunktion)

GMT Unterschied	-11	-10	-9	-8	-7	-6	-5	-4	-3	-2	-1	0	0	1	1	2	2	2
STADTCODE	PPG	HNL	ANC	LAX	DEN	CHI	NYC	CCS	RIO	-2	RAI	GMT	LON	PAR	BER	ATH	CAI	JRS
SOMMER-/ WINTERZEIT	X	X	V	V	V	V	V	X	V	X	X	X	V	V	V	V	V	V
STADTNAME	Samoa	Honolulu	Anchorage	Los Angeles	Denver	Chicago	New York	Caracas	Rio de Janeiro		Praia	Greenwich	London	Paris	Berlin	Athens	Kairo	Jerusalem

GMT Unterschied	3	3	3.5	4	4.5	5	5.5	6	6.5	7	8	8	9	9	9.5	10	11	12
STADTCODE	JED	MOW	THR	DXB	KBL	KHI	DEL	DAC	RGN	BKK	HKG	BJS	SEL	TYO	ADL	SYD	NOU	WLG
SOMMER-/ WINTERZEIT	X	V	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	V	V	X	V
STADTNAME	Jeddah	Moskau	Tehran	Dubai	Kabul	Karachi	Delhi	Dhaka	Yangon	Bangkok	Hongkong	Beijing	Seoul	Tokio	Adelaide	Sydney	Noumea	Wellington

12. BEHANDLUNG IHRER UHR

1. Diese Uhr verfügt über präzise elektronische Komponenten. Versuchen Sie niemals, das Gehäuse zu öffnen oder den Deckel der Rückseite zu entfernen.
2. Betätigen Sie die Knöpfe nicht unter Wasser während dem Schwimmen oder Tauchen.
3. Sollte Wasser oder Kondensierung in der Uhr auftauchen, lassen Sie sie bitte sofort überprüfen, Feuchtigkeit kann Korrosion der elektrischen Teile verursachen.
4. Verhindern Sie harte Stöße. Die Uhr ist geeignet, nur Stößen unter normalen Bedingungen standzuhalten. Es wird nicht empfohlen, sie übermäßig starken Stößen oder grober Behandlung auszusetzen oder sie auf harte Oberflächen fallen zu lassen.
5. Vermeiden Sie es, die Uhr extremen Temperaturen auszusetzen.
6. Reinigen Sie die Uhr nur mit einem sanften Tuch und sauberem Wasser. Vermeiden Sie Chemikalien, insbesondere Seife.
7. Halten Sie Ihre Uhr fern von Umgebungen mit starkem Elektrofeld und statischer Elektrizität.

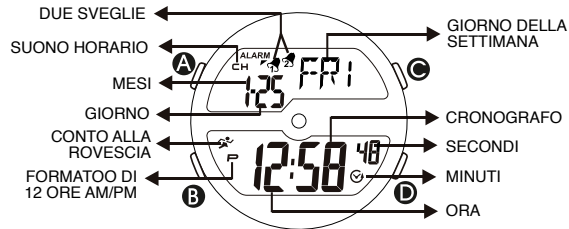
13. FUNKTIONEN UND TECHNISCHE DATEN

1. Normalzeit-Anzeige-Modus: Stunden, Minuten, Sekunden, Monat, Wochentag, Datum, Nachmittag "PM".
2. Funktionen:
 - Jahr, Monat, Datum AM/PM und Elektro- Lumineszenz-Anzeigebeleuchtung.
 - Alarmzeit mit Summer-Signal.
 - Stoppuhr-Funktionen mit Zwischenzeit-Abfahme.
 - Stundenläuten-Signal.
 - 12/24 Stunden Anzeigeformate wählbar.
 - Weltzeit.
 - Timer.
 - Zweite Zeitzone.
3. Genauigkeit unter normalen Temperaturen: + - 30 s/Monat.
4. Normalgebräuchlicher Temperaturbereich: 10 -40 Grad Celsius.



Gemäß den Bestimmungen über die Behandlung von Abfällen durch Elektronik- und Elektro-Altgeräte sind Quarzuhrenprodukte, deren Lebensdauer abgelaufen ist, selektiv zu sammeln, um sie dem Recycling zuzuführen. Sie können Ihre Quarzuhrenprodukte daher in einer unserer Verkaufsstellen oder an einer beliebigen Sammelstelle abgeben. Die selektive Sammlung, die Verarbeitung, die Bewertung und das Recycling dieser Produkte ist ein Beitrag zum Umweltschutz und zum Schutz unserer Gesundheit.

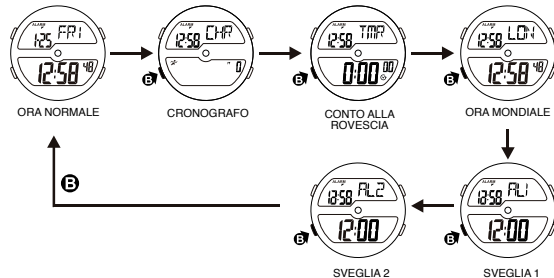
1. FUNZIONI ED INDICAZIONI SULLO SCHERMO



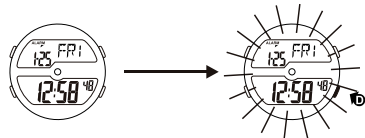
FUNZIONI DEI PULSANTI

- | | |
|----------------------|---------------------------------|
| A REGOLAZIONE | C MODIFICARE INIZIO/STOP |
| B MODO | D LUCE |

2. PER CAMBIARE LE FUNZIONI SUL DISPLAY



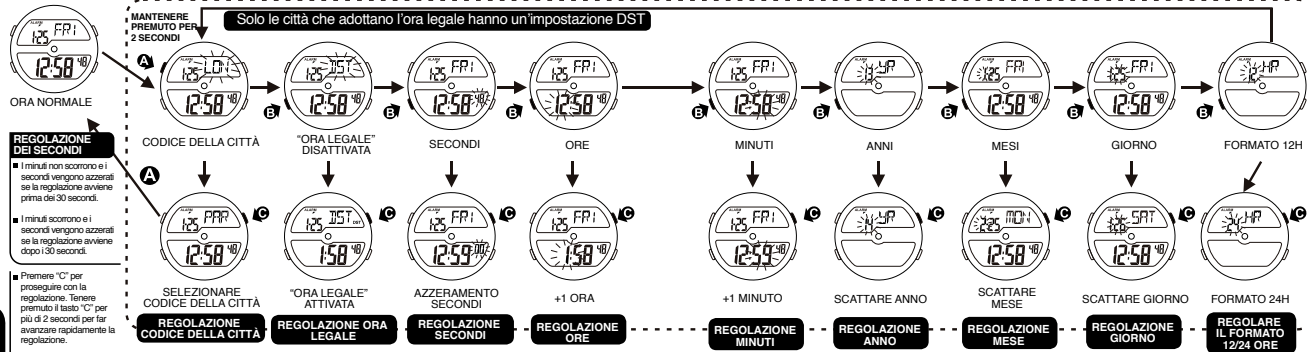
3. PER UTILIZZARE LA LUCE



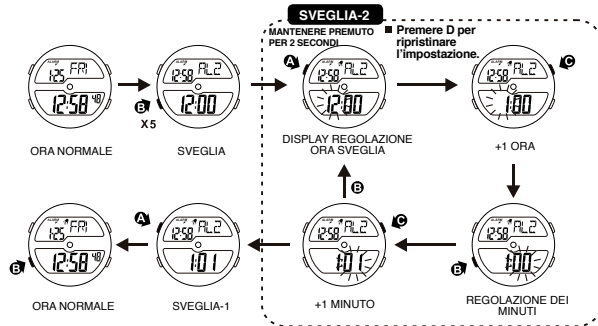
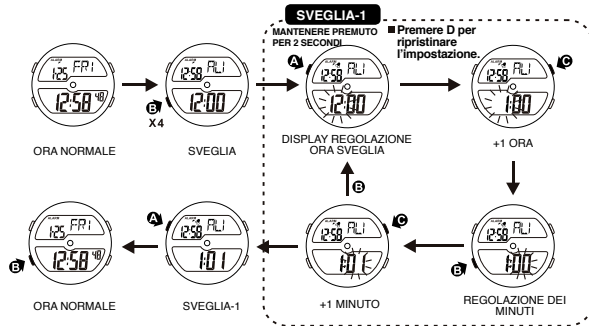
NOTARE:

1. L'orologio è dotato di retroilluminazione elettroluminescente (EL), che si può affievolire con l'uso in un periodo di tempo prolungato.
2. Se esposto direttamente alla luce del sole, la luce prodotta dalla retroilluminazione può non essere evidente.

4. PER REGOLARE L'ORA NORMALE

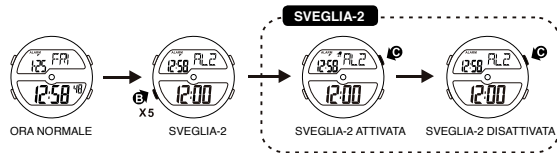
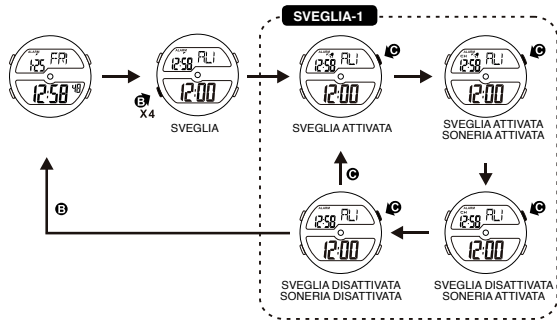


5. PER METTERE LA SVEGLIA

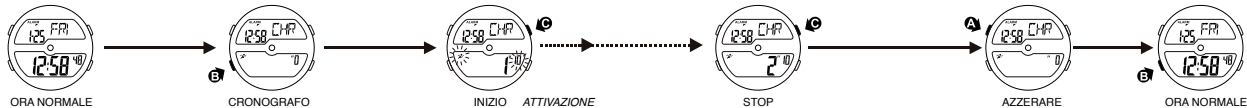


6. PER UTILIZZARE IL DISPLAY SVEGLIA-1 E SONERIA

7. PER UTILIZZARE IL DISPLAY SVEGLIA-2



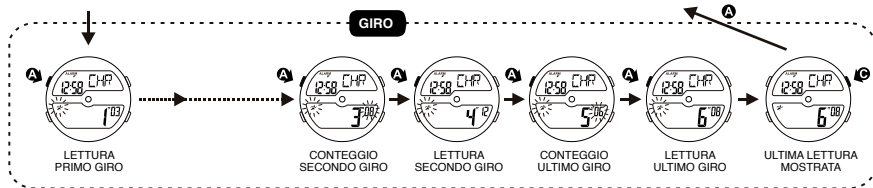
8. PER UTILIZZARE IL CRONOGRAFO



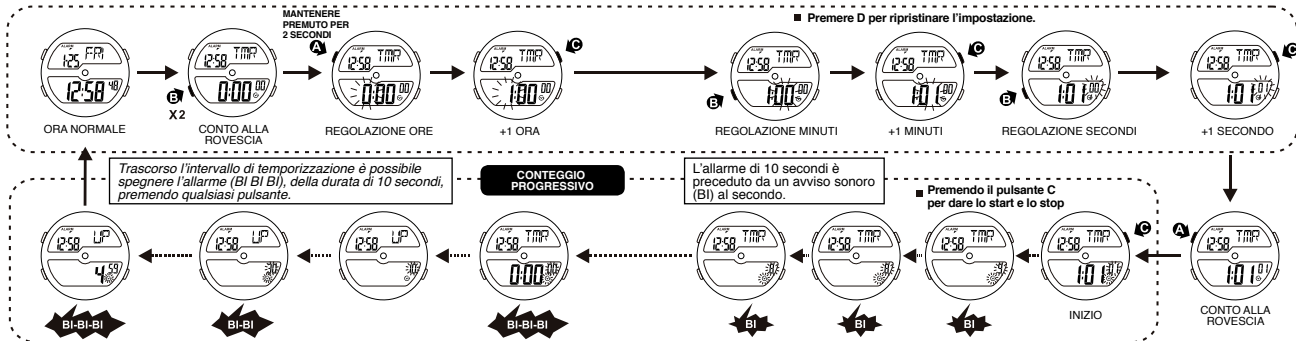
PRIMA DI 30 MINUTI



DOPO DI 30 MINUTI

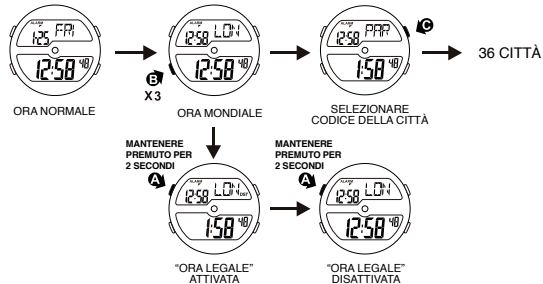


9. PER UTILIZZARE IL CONTO ALLA ROVESCIA



10. IMPOSTAZIONE DELL'ORA MONDIALE

Solo le città che adottano l'ora legale hanno un'impostazione DST



36 nomi di città (la X rappresenta l'assenza di ora legale, mentre la v rappresenta una funzione di ora legale selezionabile)

DIFFERENZA RISPETTO A GMT	-11	-10	-9	-8	-7	-6	-5	-4	-3	-2	-1	0	0	1	1	2	2	2
CODICE DELLA CITTÀ	PPG	HNL	ANC	LAX	DEN	CHI	NYC	CCS	RIO	-2	RAI	GMT	LON	PAR	BER	ATH	CAI	JRS
ORA LEGALE	X	X	V	V	V	V	V	X	V	X	X	X	V	V	V	V	V	V
NOME DELLA CITTÀ	Samoa	Honolulu	Anchorage	Los Angel	Denver	Chicago	New York	Caracas	Rio De Janeiro		Praia	Greenwich	London	Paris	Berlin	Athens	Cairo	Jerusalem

DIFFERENZA RISPETTO A GMT	3	3	3.5	4	4.5	5	5.5	6	6.5	7	8	8	9	9	9.5	10	11	12
CODICE DELLA CITTÀ	JED	MOW	THR	DXB	KBL	KHI	DEL	DAC	RGN	BKK	HKG	BJS	SEL	TYO	ADL	SYD	NOU	WLG
ORA LEGALE	X	V	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	V	V	X	V
NOME DELLA CITTÀ	Jeddah	Moscow	Tehran	Dubai	Kabul	Karachi	Delhi	Dacca	Yangon	Bangkok	Hong Kong	Beijing	Seoul	Tokyo	Adelaide	Sydney	Noumea	Wellington

11. PRECAUZIONI PER IL VOSTRO OROLOGIO

1. Questo orologio contiene precise componenti elettroniche. Non provare, in nessuna circostanza, ad aprire la cassa o a rimuovere il coperchio posteriore.
2. Non utilizzare i pulsanti sotto della superficie dell'acqua, nuotando o in immersione.
3. In caso di acqua o condensa nel quadrante fare controllare l'orologio immediatamente. L'acqua può esercitare un'azione corrosiva sulle componenti elettroniche contenute nella cassa.
4. Non sottoporre l'orologio a forti impatti. L'orologio è stato studiato per un uso ordinario e resiste quindi a condizioni di normale impatto. Non sottoporre l'orologio a forti impatti, non farne un uso brusco e non lasciarlo cadere su superfici dure.
5. Non esporre l'orologio a temperature estreme.
6. Pulire l'orologio esclusivamente con un panno morbido e acqua pulita. Evitare l'uso di prodotti chimici, soprattutto sapone.
7. Mantenere l'orologio lontano da forti campi magnetici e da luoghi dove sia presente elettricità statica.

12. CARATTERISTICHE TECNICHE

1. Modalità temporale: ore, minuti, secondi, mesi, giorni e giorno della settimana.
2. Funzione:
 - Mese, data, AM/PM, luce elettroluminescente.
 - Sveglia con avvisatore sonoro.
 - Funzione di cronografo con contagiri.
 - Soneria ora.
 - Opzione del formato 12/24 ore.
 - Ora mondiale
 - Conto alla rovescia.
 - Secondo fuso orario.
3. Precisione a temperature normali (25°C): +/- 30 secondi al mese
4. Intervallo di temperatura per il funzionamento normale: 10 °C – 40 °C.



Ai sensi dei regolamenti relativi alla manipolazione dei rifiuti provenienti da assemblaggi elettrici ed elettronici, i prodotti d'orologeria ormai inutilizzabili devono essere raccolti separatamente per consentirne il trattamento. In qualsiasi nostro punto vendita o punto di raccolta autorizzato troverà gli appositi contenitori per lo smaltimento dei componenti del Suo orologio al quarzo. La raccolta differenziata, il trattamento, la valorizzazione ed il riciclaggio di tali prodotti contribuiscono alla salvaguardia dell'ambiente ed alla produzione della nostra salute.





CALYPSO
WATCHES